

Par courrier et par télécopie : 649-6213

Québec, le 28 mars 2007

Monsieur Albin Tremblay
Directeur général régional par intérim
Environnement Canada
Région du Québec
1141, route de l'Église
Case postale 10100
Sainte-Foy (Qc) G1V 4H5

Monsieur le Directeur général,

Le 1^{er} février dernier, le ministre du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs, M. Claude Béchar, a confié au Bureau d'audiences publiques sur l'environnement un mandat d'enquête et d'audience publique portant sur le projet de construction de l'oléoduc Pipeline Saint-Laurent entre les villes de Lévis et Montréal-Est. Ce mandat a débuté le 12 mars dernier.

À la suite des séances de la première partie de l'audience publique tenues à Saint-Hyacinthe les 12, 13 et 14 mars derniers sur le projet mentionné, la commission du BAPE chargée de l'étude de ce dossier, désire obtenir l'information complémentaire suivante :

- Advenant une fuite de l'oléoduc dans un cours d'eau, quelles seraient les mesures entreprises par Environnement Canada ?

Une réponse rapide de votre part serait appréciée, compte tenu que la deuxième partie de l'audience débutera le 16 avril prochain.

Il est également possible que d'autres questions vous soient acheminées ultérieurement au cours de la période du mandat.

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur général, l'expression de mes sentiments les meilleurs.

Le président de la commission

Michel Germain

c.c. : M^{me} Thao Pham
Télécopieur : 514-283-4423